

D Sicherheitshinweise Aufbewahrungsboxen mit Klappen



Beachten Sie unbedingt die folgenden Sicherheitshinweise. Für Schäden, die durch Nichtbeachtung entstehen, haftet der Hersteller nicht.

Nehmen Sie niemals Änderungen an dem Produkt vor. Durch Änderungen erlischt die Garantie und das Produkt kann unsicher bzw. im schlimmsten Fall sogar gefährlich werden.

Verwenden Sie den Artikel nicht als Leiter- oder Trittersatz, Unterstellbock, Turngerät für Kinder o. Ä. Er könnte umkippen.

Wenn dieses Produkt unter einem Fenster steht, kann es dem Kind als Stufe dienen und dazu führen, dass das Kind aus dem Fenster stürzt. Es ist darauf zu achten, dass das Produkt nicht in der Nähe von offenem Feuer oder anderen starken Hitzequellen aufgestellt ist. Das Produkt DARF NICHT in die Nähe eines Fensters gestellt werden, wo die Schnüre von Jalousien oder Kordeln von Vorhängen ein Kind strangulieren können.

Schließen Sie Klappen und Deckel stets vorsichtig, es können ansonsten Finger zwischen Kiste und Deckel geklemmt werden.

GB Safety Instructions Storage boxes with flaps

It is essential that you observe the following safety instructions. The manufacturer is not liable for damage the manufacturer is not liable. Never make any changes to the product. Modifications will invalidate the guarantee and the product may become unsafe or, in the worst case, even dangerous.

Do not use the product as a ladder or step replacement, trestle, gymnastics equipment for children or similar. It could tip over. If this product is placed under a window, it can serve as a step for the child and cause the child to fall out of the window. child to fall out of the window. Ensure that the product is not placed near an near naked flames or other sources of intense heat. The product MUST NOT be placed close to a window where the cords of blinds or curtains can cause a child to fall. cords of blinds or curtains can strangle a child.

Always close flaps and lids carefully, otherwise fingers can get caught between the box and the lid.

NL Veiligheidsaanwijzingen Opbergdozen met kleppen

Neem altijd de volgende veiligheidsinstructies in acht. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door het niet naleven van deze instructies.

Breng nooit wijzigingen aan het product aan. Door wijzigingen vervalt de garantie en kan het product onveilig of in het ergste geval zelfs gevaarlijk worden.

Gebruik het product niet als ladder of tredevervanger, schraag, turntoestel voor kinderen of iets dergelijks. Het kan omvallen. Als dit product onder een raam wordt geplaatst, kan het dienen als opstapje voor het kind en kan het kind uit het raam vallen. Zorg ervoor dat het product niet in de buurt van open vuur of andere bronnen van intense hitte wordt geplaatst. Het product MAG NIET in de buurt van een raam worden geplaatst waar de koorden van jaloezieën of gordijnen een kind kunnen wurgen.

Sluit kleppen en deksels altijd zorgvuldig, anders kunnen vingers tussen de doos en het deksel bekneld raken.

FR Indications de sécurité Boîtes de rangement avec rabats

Respectez impérativement les consignes de sécurité suivantes. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages résultant du non-respect de ces consignes.

N'apportez jamais de modifications au produit. Toute modification annule la garantie et peut rendre le produit peu sûr, voire dangereux dans le pire des cas. N'utilisez pas l'article comme échelle ou comme marchepied, comme support ou comme appareil de gymnastique pour enfants, etc. Il pourrait se renverser. Si ce produit est placé sous une fenêtre, il peut servir de marche à l'enfant et entraîner sa chute par la fenêtre. Il convient de veiller à ce que le produit ne soit pas placé à proximité d'une flamme nue ou d'une autre source de chaleur intense. Le produit NE DOIT PAS être placé à proximité d'une fenêtre où les cordons des stores ou les cordons des rideaux peuvent étrangler un enfant.

Fermez toujours les volets et les couvercles avec précaution, sinon vos doigts risquent de se coincer entre la caisse et le couvercle.

IT Avvertenze di sicurezza Scatole portaoggetti con sportelli



Osservare sempre le seguenti istruzioni di sicurezza. Il produttore non è responsabile per i danni causati dalla mancata osservanza.

Non apportare mai modifiche al prodotto. Le modifiche invalidano la garanzia e il prodotto può diventare insicuro o, nel peggiore dei casi, addirittura pericoloso.

Non utilizzare il prodotto come scala o sostituto di gradini, cavalletto, attrezzo ginnico per bambini o simili. Potrebbe ribaltarsi. Se il prodotto viene collocato sotto una finestra, può fungere da gradino per il bambino e farlo cadere dalla finestra. Assicurarsi che il prodotto non sia collocato vicino a fiamme libere o altre fonti di calore intenso. Il prodotto NON deve essere collocato vicino a una finestra, dove le corde di tende o tapparelle possono strangolare il bambino.

Chiudere sempre con attenzione gli sportelli e i coperchi, altrimenti le dita possono rimanere incastrate tra la scatola e il coperchio.

DK Plejeinstruktioner Opbevaringsboks med klapper

Overhold altid de følgende sikkerhedsanvisninger. Producenten er ikke ansvarlig for skader, der skyldes manglende overholdelse.

Foretag aldrig ændringer på produktet. Ændringer gør garantien ugyldig, og produktet kan blive usikkert eller i værste fald farligt.

Brug ikke produktet som stige eller trinudskiftning, buk, gymnastikredskab til børn eller lignende. Det kan vælte. Hvis dette produkt placeres under et vindue, kan det fungere som et trin for barnet og få barnet til at falde ud af vinduet. Sørg for, at produktet ikke placeres i nærheden af åben ild eller andre intense varmekilder. Produktet MÅ IKKE placeres i nærheden af et vindue, hvor snore fra persienner eller gardiner kan kvæle et barn.

Luk altid klapper og låg omhyggeligt, da fingrene ellers kan komme i klemme mellem kassen og låget.

ES Instrucciones de seguridad Cajas de almacenamiento con solapas

Respete siempre las siguientes instrucciones de seguridad. El fabricante no se hace responsable de los daños causados por su incumplimiento.

No realice nunca modificaciones en el producto. Las modificaciones invalidarán la garantía y el producto puede volverse inseguro o, en el peor de los casos, incluso peligroso.

No utilice el producto como escalera o sustituto de un peldaño, caballete, equipo de gimnasia para niños o similar. Podría volcarse. Si este producto se coloca debajo de una ventana, puede servir de escalón para el niño y hacer que éste se caiga por la ventana. Asegúrese de que el producto no se coloca cerca de llamas desnudas u otras fuentes de calor intenso. El producto NO DEBE colocarse cerca de una ventana donde los cordones de persianas o cortinas puedan estrangular a un niño.

Cierre siempre las solapas y las tapas con cuidado, de lo contrario los dedos pueden quedar atrapados entre la caja y la tapa.

PT Instruções de segurança Caixas de arrumação com abas

Respeitar sempre as seguintes instruções de segurança. O fabricante não se responsabiliza por danos causados pelo incumprimento das mesmas.

Nunca efetuar alterações no produto. As modificações invalidam a garantia e o produto pode tornar-se inseguro ou, no pior dos casos, até mesmo perigoso.

Não utilizar o produto como escada ou substituto de degrau, cavalete, equipamento de ginástica para crianças ou similar. Pode tombar. Se este produto for colocado debaixo de uma janela, pode servir de degrau para a criança e fazer com que esta caia da janela. Certifique-se de que o produto não é colocado perto de chamas ou outras fontes de calor intenso. O produto NÃO DEVE ser colocado perto de uma janela onde os cordões dos estores ou cortinados possam estrangular uma criança.

Fechar sempre as abas e as tampas com cuidado, caso contrário os dedos podem ficar presos entre a caixa e a tampa.

GR Οδηγίες ασφαλείας Κουτιά αποθήκευσης με πτερύγια



Τηρείτε πάντα τις ακόλουθες οδηγίες ασφαλείας. Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για ζημιές που οφείλονται σε μη τήρηση.

Μην κάνετε ποτέ καμία αλλαγή στο προϊόν. Οι τροποποιήσεις θα καταστήσουν άκυρη την εγγύηση και το προϊόν μπορεί να καταστεί μη ασφαλές ή, στη χειρότερη περίπτωση, ακόμη και επικίνδυνο.

Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν ως υποκατάστατο σκάλας ή σκαλοπατιού, ως βάθρο, ως όργανο γυμναστικής για παιδιά ή παρόμοιο. Θα μπορούσε να ανατραπεί. Εάν αυτό το προϊόν τοποθετηθεί κάτω από ένα παράθυρο, μπορεί να χρησιμεύσει ως σκαλοπάτι για το παιδί και να προκαλέσει την πτώση του παιδιού από το παράθυρο. Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν δεν τοποθετείται κοντά σε γυμνές φλόγες ή άλλες πηγές έντονης θερμότητας. Το προϊόν ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ να τοποθετείται κοντά σε παράθυρο όπου τα κορδόνια των περσίδων ή των κουρτινών μπορούν να στραγγαλίσουν ένα παιδί.

Κλείνετε πάντα προσεκτικά τα πτερύγια και τα καπάκια, διαφορετικά τα δάχτυλα μπορεί να παγιδευτούν ανάμεσα στο κουτί και το καπάκι.

PL Instrukcje bezpieczeństwa Pudełka do przechowywania z klapami

Należy zawsze przestrzegać poniższych instrukcji bezpieczeństwa. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprzestrzeganiem instrukcji.

Nigdy nie dokonuj żadnych zmian w produkcie. Modyfikacje spowodują unieważnienie gwarancji, a produkt może stać się niebezpieczny, a w najgorszym przypadku nawet niebezpieczny.

Nie używaj produktu jako drabiny lub zamiennika stopnia, kozła, sprzętu gimnastycznego dla dzieci itp. Produkt może się przewrócić. Jeśli produkt zostanie umieszczony pod oknem, może służyć jako stopień dla dziecka i spowodować jego wypadnięcie przez okno. Należy upewnić się, że produkt nie jest umieszczony w pobliżu otwartego ognia lub innych źródeł intensywnego ciepła. Produkt NIE MOŻE być umieszczony w pobliżu okna, gdzie sznurki żaluzji lub zasłon mogą udusić dziecko.

Należy zawsze ostrożnie zamykać klapy i pokrywy, w przeciwnym razie palce mogą zostać przytrzaśnięte między pudełkiem a pokrywą.

CZ Bezpečnostní pokyny Úložné boxy s klapkami

Vždy dodržujte následující bezpečnostní pokyny. Výrobce neručí za škody způsobené jejich nedodržením.

Na výrobku nikdy neprovádějte žádné změny. Úpravy vedou ke ztrátě platnosti záruky a výrobek se může stát nebezpečným, v horším případě dokonce nebezpečným.

Nepoužívejte výrobek jako náhradu žebříku nebo schůdků, kozlík, gymnastické nářadí pro děti apod. Mohlo by dojít k jeho převrácení. Pokud je tento výrobek umístěn pod oknem, může sloužit jako schůdek pro dítě a způsobit jeho pád z okna. Zajistěte, aby výrobek nebyl umístěn v blízkosti otevřeného ohně nebo jiných zdrojů intenzivního tepla. Výrobek NESMÍ být umístěn v blízkosti okna, kde by šňůry žaluzií nebo závěsů mohly dítě uškrtit.

Vždy pečlivě zavírejte klapy a víka, jinak může dojít k zachycení prstů mezi krabičkou a víkem.

RO Instrucțiuni de siguranță Cutii de depozitare cu clape

Respectați întotdeauna următoarele instrucțiuni de siguranță. Producătorul nu este răspunzător pentru daunele cauzate de nerespectarea acestora.

Nu efectuați niciodată modificări la produs. Modificările vor invalida garanția, iar produsul poate deveni nesigur sau, în cel mai rău caz, chiar periculos. Nu utilizați produsul pe post de scară sau treaptă de înlocuire, trepid, echipament de gimnastică pentru copii sau similar. Acesta s-ar putea răsturna.

Dacă acest produs este plasat sub o fereastră, poate servi drept treaptă pentru copil și poate provoca căderea copilului pe fereastră. Asigurați-vă că produsul nu este amplasat lângă flăcări sau alte surse de căldură intensă. Produsul NU TREBUIE să fie amplasat lângă o fereastră unde corzile jaluzelelor sau perdelelor pot sugruma un copil.

Închideți întotdeauna clapetele și capacele cu atenție, altfel degetele se pot prinde între cutie și capac.

UK Інструкції з техніки безпеки Коробки для зберігання з кришками



Завжди дотримуйтесь наведених нижче інструкцій з техніки безпеки. Виробник не несе відповідальності за пошкодження, спричинені їх недотриманням.

Ніколи не вносьте жодних змін у конструкцію виробу. Модифікації призведуть до втрати гарантії, і виріб може стати небезпечним або, в гіршому випадку, навіть небезпечним.

Не використовуйте виріб як драбину або заміну сходинок, естакаду, дитяче гімнастичне обладнання тощо. Він може перекинутися. Якщо цей виріб розмістити під вікном, він може стати сходиною для дитини і призвести до того, що дитина випаде з вікна. Переконайтеся, що виріб не знаходиться поблизу відкритого вогню або інших джерел сильного нагрівання. Виріб НЕ МОЖНА розміщувати біля вікна, де шнур жалюзі або штор можуть задушити дитину.

Завжди акуратно закривайте кришки та кришки, інакше пальці можуть потрапити між коробкою та кришкою.

BG Инструкции за безопасност Кутии за съхранение с капацы

Винаги спазвайте следните инструкции за безопасност. Производителят не носи отговорност за щети, причинени от неспазването им.

Никога не правете никакви промени по продукта. Промените водят до невалидност на гаранцията и продуктът може да стане опасен, а в най-лошия случай - дори опасен.

Не използвайте продукта като заместител на стълби или стъпала, естакада, гимнастически уреди за деца или други подобни. Той може да се преобърне. Ако този продукт е поставен под прозорец, той може да служи като стъпало за детето и да доведе до падане на детето през прозореца. Уверете се, че продуктът не е поставен в близост до открит пламък или други източници на интензивна топлина. Продуктът НЕ ТРЯБВА да се поставя в близост до прозорец, където шнуровете на щорите или завесите могат да задушат детето.

Винаги затваряйте внимателно капаците и капаците, в противен случай пръстите могат да попаднат между кутията и капака.

SK Bezpečnostné pokyny Úložné boxy s klapkami

Vždy dodržujte následující bezpečnostné pokyny. Výrobca nezodpovídá za škody způsobené ich nedodržaním.

Na výrobku nikdy nevykonávajte žiadne zmeny. Úpravami sa ruší platnosť záruky a výrobok sa môže stať nebezpečným alebo v najhoršom prípade dokonca nebezpečným.

Výrobok nepoužívajte ako náhradu rebríka alebo schodíka, kozlík, gymnastické náradie pre deti a podobne. Mohol by sa prevrátiť. Ak je tento výrobok umiestnený pod oknom, môže slúžiť ako schodík pre dieťa a spôsobiť jeho vypadnutie z okna. Zabezpečte, aby výrobok nebol umiestnený v blízkosti otvoreného ohňa alebo iných zdrojov intenzívneho tepla. Výrobok NESMIE byť umiestnený v blízkosti okna, kde môžu šnúry žalúzií alebo závesov uškrtiť dieťa.

Vždy opatrne zatvárajte klapky a veko, inak sa môžu prsty zachytiť medzi škatuľou a vekom.

SL Varnostna navodila Škatle za shranjevanje z loputami

Vedno upoštevajte naslednja varnostna navodila. Proizvajalec ni odgovoren za škodo, ki nastane zaradi neupoštevanja navodil.

Nikoli ne spreminjajte izdelek. Spremembe razveljavijo garancijo, izdelek pa lahko postane nevaren ali v najslabšem primeru celo nevaren.

Izdelek ne uporabljajte kot nadomestno lestev ali stopnico, kozolec, gimnastično opremo za otroke in podobno. Lahko se prevrne. Če ta izdelek postavite pod okno, lahko služi kot stopnica za otroka in povzroči, da otrok pade skozi okno. Prepričajte se, da izdelek ni postavljen v bližino odprtega ognja ali drugih virov močne toplote. Izdelek NE smete postaviti v bližino okna, kjer lahko vrvice žaluzij ali zaves zadušijo otroka.

Vedno skrbno zapirajte lopute in pokrove, sicer se lahko prsti ujamejo med škatlo in pokrov.

HR Sigurnosne upute Kutije za pohranu s poklopcima



Svakako se pridržavajte sljedećih sigurnosnih uputa. Proizvođač ne snosi odgovornost za štetu nastalu nepridržavanjem.

Nikada nemojte mijenjati proizvod. Sve promjene poništavaju jamstvo i proizvod može postati nesiguran ili, u najgorem slučaju, čak i opasan.

Nemojte koristiti predmet kao zamjenske ljestve ili stepenice, postolje, dječju opremu za gimnastiku itd. Mogao bi se prevrnuti. Ako se ovaj proizvod stavi ispod prozora, može poslužiti kao stepenica za dijete i uzrokovati da dijete ispadne kroz prozor. Pazite da proizvod ne bude postavljen blizu otvorene vatre ili drugih izvora jake topline. Proizvod se NE SMIJE stavljati blizu prozora gdje bi užad za sjenila ili zavjese mogla zadaviti dijete.

Zaklopce i poklopce uvijek pažljivo zatvarajte, inače bi prsti mogli zapeti između kutije i poklopca.

EST Ohutusjuhised Klappidega hoiukastid

Järgige alati järgmisi ohutusjuhiseid. Tootja ei vastuta mittejärgimisest põhjustatud kahju eest.

Ärge kunagi tehke tootes mingeid muudatusi. Muudatused muudavad garantii kehtetuks ja toode võib muutuda eaturvaliseks või halvimal juhul isegi ohtlikuks.

Ärge kasutage toodet redelite või astmete asendajana, püstikutena, laste võimlemisvahenditena vms. See võib ümber kukkuda. Kui see toode asetatakse akna alla, võib see olla lapse jaoks astmeks ja põhjustada lapse kukkumise aknast välja. Veenduge, et toodet ei paigutata lahtise tule või muude intensiivsete soojusallikate lähedusse. Toodet EI TOHI paigutada akna lähedusse, kus ruloode või kardinate nõõrid võivad last lämmatada.

Sulgege klapid ja kaaned alati ettevaatlikult, muidu võivad sõrmed kasti ja kaane vahele jääda.

LT Saugos instrukcijos Sandėliavimo dėžės su atvartais

Visada laikykitės šių saugos nurodymų. Gamintojas neatsako už žalą, atsiradusią dėl jų nesilaikymo.

Niekada nedarykite jokių gaminio pakeitimų. Pakeitimai panaikina garantiją, o gaminys gali tapti nesaugus arba, blogiausiu atveju, net pavojingas.

Nenaudokite gaminio kaip kopėčių ar laiptelių pakaitalo, estrados, vaikų gimnastikos įrangos ar pan. Jis gali apvirsti. Jei šis gaminys padėtas po langu, jis gali tarnauti kaip laiptelis vaikui ir sukelti vaiko iškritimą pro langą. Užtikrinkite, kad gaminys nebūtų padėtas šalia atviros liepsnos ar kitų intensyvaus karščio šaltinių. Gaminio NEGALIMA statyti prie lango, kur žaliuzių ar užuolaidų virvelės gali uždusinti vaiką.

Visada atidžiai uždarykite atvartus ir dangtelius, kitaip pirštai gali įsipainioti tarp dėžutės ir dangtelio.

LV Drošības instrukcijas Uzglabāšanas kastes ar atlokiem

Vienmēr ievērojiet šādus drošības norādījumus. Ražotājs nav atbildīgs par bojājumiem, kas radušies to neievērošanas dēļ.

Nekādā gadījumā neveiciet nekādas izmaiņas izstrādājumā. Izmaiņas anulē garantiju, un izstrādājums var kļūt nedrošs vai, sliktākajā gadījumā, pat bīstams.

Neizmantojiet izstrādājumu kā kāpņu vai pakāpienu aizvietotāju, estakādi, bērnu vingrošanas rīku vai tamlīdzīgi. Tas var apgāzties. Ja šo izstrādājumu novieto zem loga, tas var kalpot kā pakāpiens bērnam un izraisīt bērna izkrišanu pa logu. Pārliecinieties, ka izstrādājums netiek novietots atklātas liesmas vai citu spēcīga karstuma avotu tuvumā. Izstrādājumu NEDrīkst novietot loga tuvumā, kur žalūziju vai aizkaru auklas var nosmakt bērnu.

Vienmēr uzmanīgi aizveriet atlokus un vākus, citādi pirksti var iesprūst starp lodziņu un vāku.

RU Инструкции по безопасности Коробки для хранения с крышками



Всегда соблюдайте следующие указания по безопасности. Производитель не несет ответственности за ущерб, вызванный несоблюдением этих правил.

Никогда не вносите никаких изменений в изделие. Изменения аннулируют гарантию, и изделие может стать небезопасным или, в худшем случае, даже опасным.

Не используйте изделие в качестве лестницы или замены ступенек, эстакады, детского гимнастического оборудования и т. п. Оно может опрокинуться. Если поставить изделие под окном, оно может послужить ступенькой для ребенка и привести к его падению из окна. Убедитесь, что изделие не находится вблизи открытого огня или других источников сильного нагрева. Изделие НЕЛЬЗЯ ставить рядом с окном, где шнуры жалюзи или штор могут задушить ребенка.

Всегда тщательно закрывайте крышки, иначе пальцы могут попасть между коробкой и крышкой.

SH Безбедносна упутства Кутије за складиштење са поклопцима

Обавезно се придржавајте следећих безбедносних упутстава. Произвођач није одговоран за штету узроковану непоштовањем.

Никада не мењајте производ. Свака промена поништава гаранцију и производ може постати небезбедан или, у најгорем случају, чак и опасан.

Не користите предмет као замену за мердевине или ступенице, постолје за дизалицу, опрему за дечију гимнастику итд. Могао би да се преврне. Ако се овај производ стави испод прозора, може деловати као ступеница за дете и проузроковати да дете падне кроз прозор. Уверите се да се производ не поставља близу отворене ватре или других извора јаке топлоте. Производ НЕ СМЕ да се поставља близу прозора где би гајтани или завесе могли да задаве дете.

Увек пажљиво затворите поклопце и поклопце, иначе би се прсти могли заглавити између кутије и поклопца.